

Wonder Woman's Heroic Journey Begins

ワンダーウーマンの英雄的な旅が始まる

Characters:

Narrator

Wonder Woman

Steve Trevor

Hippolyta



Narrator: Diana lived on the hidden island of Themyscira, home of the Amazons. The Amazons were strong and wise women, living in peace.

日本語: ダイアナはアマゾンたちの住む秘密の島、セミスキラで暮らしていた。アマゾンたちは力強く賢い女性たちで、平和に暮らしていました。

Wonder Woman: I train hard every day to become a great warrior like my mother. I want to protect our island and our people.

日本語: 毎日一生懸命訓練して、母のような偉大な戦士になりたい。島と人々を守りたい。

Hippolyta: Diana, my daughter, you have a special destiny. One day, you will bring peace to the world outside.

日本語: ダイアナ、私の娘、あなたには特別な運命がある。いつか、外の世界に平和をもたらすでしょう。

Narrator: One day, a plane crashed on the island, and the Amazons found a wounded pilot.

日本語: ある日、島に飛行機が墜落し、アマゾンたちは負傷したパイロットを見つけました。

Steve Trevor: (groans) Where am I? What happened? I need to get back to my mission.

日本語: (うめき声) ここはどこだ? 何が起こったんだ? 任務に戻らなければ。

Wonder Woman: You are on Themyscira. Let us take care of you. We want to know where you came from.

日本語: あなたはセムスキラにいます。私たちが世話をします。あなたがどこから来たのか知りたいです。

Hippolyta: He is from the outside world, Diana. This is a sign that your time has come to leave the island.

日本語: 彼は外の世界から来たのです、ダイアナ。これはあなたが島を離れる時が来たという兆候です。

Narrator: Diana learned about the war in the outside world from Steve. She realized she needed to help.

日本語: ダイアナはスティーブから外の世界での戦争について学びました。彼女は助ける必要があると気づきました。

Wonder Woman: I must go to the world of men and stop this war! Let me take care of your wounds.

日本語: 男たちの世界へ行き、この戦争を止めなければなりません！私があなたの傷の世話をします。

Steve Trevor: Let me help you, Diana. Together, we can make a difference in this war.

日本語: ダイアナ、私が手伝います。私たちが一緒にこの戦争で変化をもたらせます。

Narrator: Diana left her home and became Wonder Woman, a hero for the world. She traveled with Steve to London.

日本語: ダイアナは故郷を去り、ワンダーウーマンになりました。彼女はスティーブと一緒にロンドンに旅立ちました。

Wonder Woman: (raising her lasso) I fight for justice and peace! I will protect the innocent and stop evil.

日本語: (投げ縄を上げながら) 私は正義と平和のために戦います！無実の人々を守り、悪を止めます。

Hippolyta: My daughter, you are a true Amazon warrior. We believe in you and are proud of you.

日本語: 私の娘、あなたは真のアマゾンの戦士です。私たちはあなたを信じており、誇りに思っています。

Narrator: Wonder Woman and Steve worked together to protect the world from evil.

日本語: ワンダーウーマンとスティーブは一緒に世界を悪から守りました。

Steve Trevor: (smiling) You're the strongest person I've ever known, Diana. You inspire me every day.

日本語: (微笑みながら) あなたは私が知っている中で一番強い人です、ダイアナ。あなたは毎日私に刺激を与えています。

Wonder Woman: Thank you, Steve. Together, we will bring hope to everyone and make the world a better place.

日本語: ありがとう、スティーブ。一緒に、私たちはすべての人々に希望をもたらし、世界をより良い場所にします。

Narrator: And so, Wonder Woman's journey as a hero began, inspiring people everywhere with her courage and strength.

日本語: そして、ワンダーウーマンの英雄としての旅が始まり、彼女の勇気と力で至る所の人々に刺激を与えました。

Comprehension Questions

理解質問

1. Where did Diana live before becoming Wonder Woman?
ダイアナはワンダーウーマンになる前にどこで暮らしていましたか？
2. What happened when a plane crashed on the island?
島に飛行機が墜落したときに何が起こりましたか？
3. What did Diana learn from Steve Trevor?
ダイアナはスティーブ・トレバーから何を学びましたか？
4. Why did Diana leave her home and become Wonder Woman?
ダイアナはなぜ故郷を離れてワンダーウーマンになりましたか？
5. What was Wonder Woman's mission after leaving her home?
故郷を離れた後、ワンダーウーマンの使命は何でしたか？

Discussion Questions

ディスカッションの質問

1. What would you do if you found out you were a superhero like Wonder Woman?
あなたがワンダーウーマンのようなスーパーヒーローだと分かったら、どうしますか？
2. How would you use Wonder Woman's Lasso of Truth in your daily life?
ワンダーウーマンの「真実の縄」を日常生活でどう使いますか？
3. What advice do you think Wonder Woman would give to you about being brave?
勇敢でいることについて、ワンダーウーマンはどんなアドバイスをくれると思いますか？
4. How do you think Wonder Woman feels when she helps people?
人々を助けるとき、ワンダーウーマンはどんな気持ちだと思いますか？
5. If you could create a new superhero like Wonder Woman, what would their powers be?
ワンダーウーマンのような新しいスーパーヒーローを作るなら、その能力は何ですか？
6. What challenges do you think Wonder Woman faces when she fights villains?

ワンダーウーマンが悪者と戦うとき、どんな困難があると思いますか？

7. What do you think Wonder Woman's favorite part of her day is?
ワンダーウーマンの1日の中で、彼女が一番好きな部分は何だと思いますか？